

NATIONS UNIES

CONSEIL
DE TUTELLE



Distr.
LIMITEE

T/COM.4/L.31
6 octobre 1958

FRANCAIS

ORIGINAL : ANGLAIS

COMMUNICATION DU CHEF LESONGE NBOME CONCERNANT LE CAMEROUN
SOUS ADMINISTRATION BRITANNIQUE

(Distribuée conformément à l'article 24 du règlement intérieur du Conseil de tutelle)

Le Chef Lesonge Mbome
Mulongo c/o Village d'Oweh
Division de Victoria

Le 23 juillet 1958

A Monsieur le Commissaire du Cameroun
Buea
Sous le couvert de Monsieur le Chef de
district principal
Victoria

Monsieur le Commissaire,

J'ai l'honneur de soumettre les faits suivants à votre bienveillante appréciation.

Je suis un indigène d'Oweh dans la Division de Victoria et je possède des terres à Oweh.

Une partie de mes terres est donnée à bail à diverses personnes pour une certaine période.

Le régisseur de la Lesty Timber Company est venu me demander un terrain pour y construire un petit bureau devant servir au paiement des ouvriers forestiers du chantier d'Oweh et j'ai donné gratuitement à cette société un petit terrain pour être utilisé comme prévu.

Après avoir bâti le bureau sur ce petit terrain, le Directeur de la Lesty Timber Company m'a offert des plaques de zinc. Je n'ai conclu avec lui aucun autre arrangement l'autorisant à pénétrer sur l'ensemble de mes terres mais, en mon absence, il est entré dans les terres que je ne lui avais pas données et a

endommagé mes récoltes comme il est indiqué dans la lettre de réclamation ci-jointe, ainsi que les cultures des personnes qui reçoivent une partie de mes terres à bail. Je lui ai envoyé, le 4 juillet 1958, une lettre de réclamation dont une copie est jointe à la présente, mais il n'y a pas encore répondu, et j'ignore absolument les raisons de son attitude.

Mes locataires, qui possèdent des cultures sur les terres que je leur loue se préparent à le poursuivre pour les dommages causés à leurs cultures et aux terres qu'ils tiennent de moi et sur lesquelles il a pénétré sans autorisation.

J'ai l'honneur de demander à Monsieur le Commissaire de bien vouloir faire une enquête et inviter la société susmentionnée à payer pour les dommages causés aux cultures, ainsi qu'il est dit dans la lettre de réclamation ci-jointe, et à libérer les terres qu'elle a indûment occupées.

Je vous en remercie à l'avance.

Veuillez agréer ...

(empreinte du pouce)

Lesonge N. Mbome

Empreinte du pouce droit du
pétitionnaire

Mathia Likake

Témoin lors de l'apposition de l'empreinte

Copies

au Commissaire du Cameroun, Buea

au Legal Secretary, Buea

au Chef de district, Victoria

Transmis pour information et pour suite à donner. Le texte ci-dessus a tout d'abord été lu et expliqué en "pidgin-english" au réquérant qui a semblé le comprendre parfaitement et y a apposé l'empreinte de son pouce droit; E.F. Fawty B.N. 11465 _____ Buea, Parcelle No 80 sur le chemin de Muyuka.

Perçu pour _____

5 copies zéro livres ... dix shillings pence.

N.B.

Copie à l'ONU, Lake Success, New-York, USA

/...

Le Chef Lesonge Mbomoe
Mulongo c/o
Village d'Oweh
Division de Victoria

Monsieur le Directeur de la
Listy Timber Company
Cameroons Limited
Buea, Cameroun méridional

Le 4 juillet 1958

Violation de propriété et dommages

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de signaler à votre bienveillante attention les faits suivants :

Le requérant dont le nom figure ci-dessus est un indigène d'Oweh et réside au village d'Oweh dans la Division de Victoria.

Le requérant possède une parcelle de terre à Oweh et il en a loué la plus grande partie, ayant accordé un bail à ses locataires longtemps avant l'arrivée de la Listy Timber Company au Cameroun méridional.

Au mois d'avril 1957, la Listy Timber Company Cameroons Limited est venue me demander un terrain devant servir à la construction d'une hutte ou d'un bureau pouvant abriter le chef comptable lorsqu'il paie les ouvriers.

Le requérant a offert au régisseur principal de la Listy Timber Company un terrain mesurant environ 40 yards sur 20 pour la construction de ce bureau.

Les limites de ce terrain accordé à la société ont été délimitées avec Marcus Aku de Ngwa Bamenda au sud à qui j'ai loué des terres, avec un bail en date du 10 janvier 1957, plantées en bananiers-plantains et en palmiers. Après que la Listy Company a eu coupé les palmiers et bananiers-plantains et construit le bureau, le Directeur m'a également offert 120 plaques de zinc et une boîte de clous et M. Jonas Bosso a reçu une partie des cadeaux, nous avons partagé les clous et les plaques de zinc en deux parties, Bosso en recevant une et moi l'autre.

Après avoir donné un terrain comme il est dit ci-dessus pour le petit bureau de la société, le requérant n'a, à aucun moment, conclu d'autre accord avec la Listy autorisant celle-ci à pénétrer sur ses terres ou sur les terres que le requérant a données à bail à d'autres personnes.

Vers le 29 mai 1958, la femme du requérant est tombée malade et est morte; le requérant n'a pas eu le temps de se rendre sur son exploitation. Les agents et employés de la Listy Timber Company Cameroons Limited à Oweh dans la Division de

/...

Victoria au Cameroun méridional sont entrés le 29 mai 1958 sur mes terres et ont volontairement endommagé toute ma récolte, à savoir 2.000 caféiers, 1.000 bananiers, 600 bananiers-plantains et d'innombrables tiges de manioc. Les agents et employés de ladite société ont également pénétré sur une terre que j'ai donnée à M. Marcus Aku et endommagé ses récoltes sans aucun droit. Le requérant est maintenant menacé de famine et risque de mourir de faim avec toute sa famille parce qu'il a bien voulu donner une place pour bâtir le bureau de la société.

Dans ces conditions, le requérant prie le Directeur de la Listy Company de faire enlever les maisons qui ont été bâties sur ses terres et de lui verser 3.000 (trois mille) livres sterling pour les récoltes endommagées et la violation de propriété dans les quinze jours suivant la réception de la présente demande.

Je vous en remercie à l'avance.

Veuillez agréer ...

Lucas ... Ambeh

Témoin lors de l'apposition de
l'empreinte du pouce

(Empreinte du pouce)
Lesonge M. Mbomo
Empreinte du pouce droit
du pétitionnaire

Copies

au Commissaire du Cameroun, Buea
au Legal Secretary, Buea
au Commissaire de district, Victoria

Texte transmis pour information et pour suite à donner.

Le texte ci-dessus a tout d'abord été lu et expliqué en "pidgin-english" au requérant qui a semblé le comprendre parfaitement et y a apposé l'empreinte de son pouce droit.

E.F. Fawty B.N. 11465 (Signé) E.F. Fawty
Buea, Parcelle No 80 (chemin de Muyuke)

Perçu pour

5 copies ... trois livres ... zéro ... shillings ... zéro ... pence.